

Il rumauntsch survain dapü pais al Lyceum

In mardi passo s'haun chattos 50 scolaras e scolars dal Lyceum Alpinum Zuoz per üna prelecziun da l'autura Valentina Parolini. Daspö quist an da scoula metta la scoula media dapü pais sül rumauntsch e spordscha dapü lecziuns da rumauntsch, la matura bilingua grischuna ed eir cuors da rumauntsch per la magistraglia.

«Valentina Parolini ho üna lingua fich actuela e fich dasper a la giuventüna. E que muossa cha'l rumauntsch es preschaint – eir ün rumauntsch modern», disch Letizia Könz, magistra da rumauntsch al Lyceum Alpinum Zuoz daspö quist an scolastic. Ed ella s'ha missa in testa da render pü preschaint il rumauntsch a la scoula media zuozingra.

Cun la prelecziun da Valentina Parolini our da sieu cudesch «La melodia da la già» in mardi passo i'l Zuoz Globe, vulai-va Letizia Könz musser quantas scolaras e scolars chi discorran ed inclegian insomma rumauntsch a la scoula media. E que d'eiran a la fin 50 – dimena bundant ün sesevel dals passa 300 scolars. Per quista cumünanza rumauntscha vain nempe daspö quist an scolastic spüert dapü cuors da rumauntsch.

«Eau sun uossa steda var 40 ans magistra al gimnasi Rämibühl giò Turich. Uos-



Trais scolars cun Letizia Könz (a schnestra) düraunt üna preschantaziun insembel cun l'autura Valentina Parolini (a dretta). fotografia: mad

sa vögli gnir cumplettamaing inavous in Engiadina e der inavous qualchosa da mieu savair, impustüt eir al rumauntsch», disch la magistra Letizia Könz, chi'd es creschida ad Ardez. Daspö l'an passo viva ella traunter Zuoz e Turich, ma a partir dal prossem an scolastic saro ella be auncha dachesa in Engiadina.

Ueschè ho ella già in sieu prüm an al Lyceum Alpinum cumanzo a spordscher cuors da rumauntsch per la magistraglia ed impiegos interessos. «Que es bel da vzaire cu cha eir ils magisters haun interess vi da nossa lingua. Sch'EAU chamin uossa tres ils sulers am salutane intaunt per rumauntsch u dumanan suvenz qualchosa davart la lingua. Que es fich bel.»

Nouv eir matura bilingua grischuna Sustegn per sieu proget per üna scoula pü rumauntscha survegna ella eir da la direenziun, ho Letizia Könz manzuno püssas voutas. Impü la sostegna eir la magistra da rumauntsch Natalia Pedroni, chi'd es zieva üna posa d'iffaunts, darcho turneda a la scoula media. «Nus essans in duos e vulains realiser quista visium insembel», uschè Könz.

Tenor nouva ledscha chantunela da scoula media vess il Lyceum Alpinum be da spordscher duos lecziuns da rumauntsch l'eivna per la prüma scu eir per la seguonda classa da la matura. Intaunt vain però eir spüerta la pussibilitè da fer la matura bilingua grischuna cun rumauntsch scu prüma lingua e

scu ram da basa. Per quella spüerta haun ils interessos da visiter quatter lecziuns da rumauntsch l'eivna a partir da la terza classa scu eir ün ram, per exaimpel biologia per rumauntsch. «E per quella spüerta ho que già üna scoula daspö quist an. Uossa riva aposta ün magister da l'Institut Otpalpin Ftan a la instruir biologia in rumauntsch a Zuoz», disch Letizia Könz tuot superbgia.

Sdasder l'interess

Cuors facultativs a partir da la terza classa ho que insè già adüna do al Lyceum Alpinum Zuoz, ma quels d'eiran tenor la magistra adüna fich mel frequentos. Letizia Könz disch: «Ils cuors facultativs dvaintan sgür pü attractivs cun la spüerta dals certificats C1 e C2 chi vegnan pel mumaint elavuros da la Scoul'ota da pedagogia Grischuna.» Ueschè possan ils scolars frequenter quists cuors cun ün böt e survegnan ün certificat pel rumauntsch sül nivel da lingua materna.

Ed a partir da l'an scolastic 2024/25 vöglian Letizia Könz e Natalia Pedroni eir spordscher ün cuors da rumauntsch facultativ pels scolars cun damain savair rumauntsch, scu per exaimpel per quels da San Murezzan. Letizia Könz disch: «Eau m'allegr ferm da svilupper inavaunt la spüerta rumauntscha al Lyceum Alpinum. Eau sun plain schlantsch ed energia per quist proget pü grand.» Ella agiundscha cha la direenziun vögli in futur introduer trais voutas l'an üna spüerta simila scu in mardi passo – dimena ün inscunter per las scolaras e'ls scolars da lingua rumauntscha. Martin Camichel/FMR

Arrandschamaints

Trais films da Jim Jarmusch pel 70avel

Lavin Pel 70avel anniversari dal actur, redschissur e producent da films independents Jim Jarmusch da New York – als 22 schner – preschainta il Kino Staziun in sonda, 1. lügl, üna pitschna retrospectiva cun trais films classikers in alb e nair. Jarmusch es cuntschaint per lavuors laconicas, ourdvar na-dramaticas e per istorgias chi muossan tuot l'absurdità da la vita cun tuot ils elemaints melancolicos.

Il program da sonda cumainza a las 18.30 cun tschaina e prosegua a las 20.15 cul film da cult «Down by Law» in qual ils acturs John Lurie, Tom Waits e Roberto Benigni giovan trais praschuners fütivts. A las 22.30 segua il film «Paterson» chi quinta d'ün'eivna illa vita d'ün schöfför da bus. La sairada finischa illa not cul film «Coffee and Cigarettes» chi cumainza a las 00.45. Eir in quist film, cumbinà our dad ün desch singulas episodas, giovan Benigni, chi baiva ün caffè davo l'oter, e Waits, chi fuma chadaina, insembel quista jada cun Bill Murray. Eir da la partida sun Steve Buscemi, Cate Blanchett in üna rolla dubla opür il musicist Iggy Pop.

Reservaziuns pels films e pella tschaina suot: info@staziun-lavin.ch, i'l Bistrot Lavin opür suot 079 503 51 10. (protr.)

Exposiziun Jolanda Zürcher a Ftan

Cafè La Scuntrada A partir dals prüms lügl fin in november expuona Jolanda Zürcher da Scuol üna deschina da purtrets cun tradiziuns engiadinaisas i'l Cafè La Scuntrada a Ftan. Ella preschainta tradiziuns, per exaimpel da la schelpcha fin pro'l Chalandumar. Il Cafè La Scuntrada es avert adüna a partir da las 09.00. La vernissascha da la nov'exposiziun da Jolanda Zürcher a Ftan ha lö in sonda, ils 1. lügl, da las 11.00 fin las 18.00. (pl)

Contrasts: Tüba, orgel da man e lüt

Sent In Dumengia, als 2 lügl, ha lö a las 20.15 illa Baselgia ün concert cun üna cumbinaziun d'instrumentis fich speciala ed insolita. A sunan nempe Lisa Stoll la tüba, Jitka Baštová l'orgel da man e Jindřich Macek il lüt.

Quists trais instrumentis sun fich differents – ed istess, i's cumplettan e's sustegnan uschè perfet chi dà landroura üna stupenda armonia. Üna masdüra variada dad ouvras our dal 17avel fin al 20avel tschientiner allegarà al publicum. (protr.)

Amiczcha, derivanza ed identitè

Selina Dacy Cadonau chi viva i'l chantun Berna ha scrit l'on passà ün cudesch d'uffants cun nom «Nuala – La diala da las nüvlas». In dumengia chi vain preschaint'la seis cudesch la prüma jada eir a chasa. Ella es nempe creschüda sü a Scuol.

In dumengia, ils 2 lügl, preschainta Selina Dacy Cadonau la prüma jada seis cudesch d'uffants «Nuala – La diala da las nüvlas» a Scuol. L'arrandschamaint ha lö a las 11.00 illa Libreria Poesia Clozza a Scuol. Selina Dacy Cadonau es creschüda sü a Scuol. Ella es naschüda in l'India ed es gnüda adoptada cun tschinch mais. Davo l'infazia a Scuol ha ella absolt la Scoul'ota da pedagogia e fini l'on 2011 cul «Bachelor of Arts in Pre-Primary and Primary Education». Davo avair absolt eir ün stüdi da medizina alternativa e lavurà dürant desch ons sco muossadra, es ella hoz activa sco coach da transfuormaziun. In seis temp liber pittura ella e scriva contribuziuns i'l blog «adoptionthappy.blogspot.com». Selina Dacy Cadonau ha duos figlias e viva a Köniz a Berna.

Illustraziuns da Mattea Gianotti

Dal 2021 ha Selina Dacy Cadonau illustrà l'istorgia da Nadal illa «Engadiner Post/Posta Ladina» chi'd es gnüda scritta da sia sour Gianna Olinda Cadonau. Per seis agen cudesch «Nuala – La diala da las nüvlas» nun ha Selina Dacy Cadonau fat s'vess las illustraziuns, quist'incumbenza ha surtut Mattea Gianotti. Ella lavura daspö 20 ons sco graficra ed illustratura libra. Cun seis cudeschs ch'ella ha illustrà visita Gianotti classas da scoula e bibliotecas per intermediar als uffants e giuvenils sia professiun e temas chi stan a cour ad ella sco amicizcha, derivanza ed identitè.



Selina Dacy Cadonau es naschüda in India ed es gnüda adoptada cun tschinch mais. Ella es creschüda sü a Scuol. fotografia: mad

Nuala es otra co sias cumpognas Eir l'istorgia da Nuala, scritta da Selina Dacy Cadonau, tematissescha la diversità, amicizcha ed il curaschi. Nuala es nempe trista, perquai ch'ella es otra co sias cumpognas. Ella as metta in viadi cun seis meglter ami Mirin ed els rischan dad ir giò sün terra, malgrà cha quai es privlusissem... Las dialas nu daschan nempe gnir in contact cul sulai. Ma naturalmaing nu va quai brich

sainza incaps giò sün terra. Cun curaschi e brich sainza ris-ch grataja a Nuala da gnir a savair perche ch'ella es otra e chenünas chi sun sias incumbenzas.

Il pinguin illa Sahara

Per l'autura Selina Cadonau es stat l'idea da basa per l'istorgia da Nuala il purtret dal pinguin illa Sahara: «Ün pinguin nu po dovrar seis talents aint illa Sahara. Minchatant esa da far ün

viadi per chattar oura che chi'd es teis lö sün quist muond», vain l'autura citada illa comunicaziun da pressa da la Chasa Editura Rumantscha sco editura dal cudesch. Dad ün simil viadi quinta eir il cudesch e la figura da Nuala: Co chattar üna via per viver sco unicat e pudair far quai chi's sa far il plü bain, invezza da provar da s'adattar a circostanzas chi fan mal?

L'istorgia da Nuala, scritta da Selina Dacy Cadonau, ha ün contegn per pitschen e grond. Las illustraziuns da Mattea Gianotti han ün stil grafic chi nüzzia l'alb dal palper sco culur supplementara chi fa parair cha'l contegn da l'istorgia giova per gronda part illas nüvlas. (cdm/pl/nba)

La prelecziun da Selina Dacy Cadonau ha lö in dumengia, ils 2 lügl, a las 11.00 illa Libreria Poesia Clozza a Scuol.



CUMÜN DA SCUOL

No tscherchain

sustegn pella chanzlia e pel büro linguistic (50-80%)

- Entrada in piazza: 1. october 2023 o tenor cunvegna
- Infurmaziuns: Andri Florineth (chanzlia), 081 861 27 13 e Cilgia Benderer (büro linguistic), 081 861 27 19

collavuratura/collavuratur per la lavur cun giuvenils (10%)

- Entrada in piazza: 1. october 2023 o tenor cunvegna
- Infurmaziuns: Meret Wüest (078 254 00 83)

Annunzcha

fin als 14 lügl 2023, Administraziun cumünala, per mans da la direenziun, Andri Florineth, Bagnera 170, 7550 Scuol, e-mail: a.florineth@scuol.net

Infurmaziuns detagliadas per rumantsch



Infurmaziuns detagliadas per tudais-ch

